

第七 / S A G E / 八九號批示 委任澳門國際機場有限公司行政委員會一名成員

第八 / S A G E / 八九號批示 委任澳門國際機場有限公司行政委員會一名成員

第九 / S A G E / 八九號批示 委任澳門國際機場有限公司監事會一名成員

教育司

批示綱要數件

財政司

聲明書一件

司法事務室

批示綱要一件

經濟司

批示綱要數件

旅遊司

批示綱要數件

准照綱要數件

澳門保安部隊

司令部：

批示綱要數件

地圖繪製暨地籍司

批示綱要一件

司法警察司

批示綱要數件

社會工作司

批示綱要一件

文化學會

批示綱要一件

郵電司

修正書一件

官署文告

教育 司佈告 關於公務員及公職人員年資表公佈事宜

建設計劃協調司佈告 關於年資表公佈事宜

財政 司佈告 關於招考填補二等技術督導員三缺應考人考試成績表

經濟 司佈告 關於進入資訊技術職程唯一見習員名單

工務運輸司佈告 關於招考填補技術督導主任一缺考試事宜

工務運輸司佈告 關於修改招考填補書記兼打字員兩缺應考人考試成績表之佈告事宜

新聞 司佈告 關於招考填補書記兼打字員四缺考試事宜

保安部隊司令部佈告 關於年資表公佈事宜

海島市政廳佈告 關於招考填補三等文員兩缺准考人確定名單

法律暨公共行政課程辦公室佈告 關於修改獲得大學培訓政府津貼人士名單

澳門發行機構佈告 關於「離岸」銀行單位與居民之業務事宜

法律文告及其他

Tradução feita por *Jaime Tcham, aliás Jaime Chang*, intérprete-tradutor principal, interino

GOVERNO DE MACAU

GABINETE DO GOVERNADOR

Despacho n.º 14/GM/89

GABINETE DO SECRETÁRIO-ADJUNTO PARA OS ASSUNTOS ECONÓMICOS

Despacho n.º 52/SAAE/89

É exonerado, a seu pedido, do exercício de funções de delegado do Governo junto da Sociedade de Abastecimento de Águas de Macau, S. A. R. L., o engenheiro Rui Figueiredo Rocha Santos, para que foi nomeado por despacho de 6 de Março de 1986, publicado no *Boletim Oficial* de Macau n.º 13/86, de 31 de Março, com efeitos a partir de 31 de Janeiro de 1989.

Gabinete do Governador, em Macau, aos 30 de Janeiro de 1989. — O Governador, *Carlos Montez Melancia*.

Gabinete do Governador, em Macau, aos 13 de Fevereiro de 1989. — O Chefe do Gabinete, *Miguel Sacadura Santos*.

Tornando-se necessário fazer a distribuição da verba do capítulo 17, divisão 01, com as classificações funcional 1-01-1 e económica 04-01-05-00-01 da tabela de despesa corrente do Orçamento Geral do Território para o corrente ano, sob a designação: Transferências correntes — Sector Público — Outras — Gabinete para a Tradução Jurídica;

Sob proposta do Gabinete para a Tradução Jurídica e ouvida a Direcção dos Serviços de Finanças;

A verba do capítulo 17, divisão 01, com as classificações funcional 1-01-1 e económica 04-01-05-00-01 da tabela de despesa corrente do orçamento geral para o corrente ano económico, sob a designação: Transferências correntes — Sector Público — Outras — Gabinete para a Tradução Jurídica, na importância de \$ 4 053 000,00, é distribuída, nos termos do

artigo 10.º do Decreto-Lei n.º 106/88/M, de 30 de Dezembro, da seguinte forma:

<i>Despesas correntes</i>	
01-00-00-00	PESSOAL
01-01-00-00	Remunerações certas e permanentes
01-01-01-00	Pessoal dos quadros aprovados por lei
01-01-01-01	Vencimentos ou honorários .. —
01-01-01-02	Prémio de antiguidade \$ 65 300,00
01-01-05-00	Salários do pessoal eventual
01-01-05-01	Salários \$1 336 800,00
01-01-05-02	Prémio de antiguidade —
01-01-06-00	Duplicação de vencimentos . \$ 865 000,00
01-01-09-00	Subsídio de Natal \$ 174 000,00
01-01-10-00	Subsídio de férias \$ 185 000,00
01-02-00-00	Remunerações acessórias
01-02-03-00	Horas extraordinárias
01-02-03-00-01	Trabalho extraordinário \$ 22 000,00
01-02-06-00	Subsídio de residência \$ 50 400,00
01-03-00-00	Abonos em espécie
01-03-01-00	Telefones individuais \$ 2 500,00
01-05-00-00	Previdência social
01-05-01-00	Subsídio de família \$ 76 000,00
01-06-00-00	Compensação de encargos
01-06-02-00	Vestuário e artigos pessoais — compensação de encargos \$ 15 000,00
01-06-03-00	Deslocações — compensação de encargos
01-06-03-01	Ajudas de custo de embarque \$ 20 000,00
01-06-03-02	Ajudas de custo diárias \$ 80 000,00
01-06-03-03	Outros abonos — compensação de encargos \$ 5 000,00
02-00-00-00	BENS E SERVIÇOS
02-01-00-00	Bens duradouros
02-01-04-00	Material de educação, cultura e recreio \$ 120 000,00
02-01-07-00	Equipamento de secretaria ... \$ 100 000,00
02-01-08-00	Outros bens duradouros \$ 20 000,00
02-02-00-00	Bens não duradouros
02-02-02-00	Combustíveis e lubrificantes . \$ 15 000,00
02-02-04-00	Consumos de secretaria \$ 50 000,00
02-02-07-00	Outros bens não duradouros . \$ 20 000,00
02-03-00-00	Aquisição de serviços
02-03-01-00	Conservação e aproveitamento de bens \$ 30 000,00
02-03-02-00	Encargos das instalações
02-03-02-01	Energia eléctrica \$ 150 000,00
02-03-02-02	Outros encargos das instalações \$ 100 000,00
	A transportar \$3 502 000,00

Transporte \$3 502 000,00

02-03-05-00	Transportes e comunicações
02-03-05-03	Outros encargos de transportes e comunicações \$ 50 000,00
02-03-06-00	Representação \$ 20 000,00
02-03-07-00	Publicidade e propaganda \$ 10 000,00
02-03-08-00	Trabalhos especiais diversos . \$ 300 000,00
02-03-09-00	Encargos não especificados .. \$ 10 000,00
05-00-00-00	OUTRAS DESPESAS CORRENTES
05-02-00-00	Seguros
05-02-04-00	Viaturas \$ 11 000,00
	<i>Despesas de capital</i>
07-00-00-00	OUTROS INVESTIMENTOS
07-09-00-00	Material de transporte \$ 100 000,00
07-10-00-00	Maquinaria e equipamento . \$ 50 000,00
	<i>Total das despesas correntes ... \$3 903 000,00</i>
	<i>Total das despesas de capital \$ 150 000,00</i>
	<i>Total geral \$4 053 000,00</i>

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Assuntos Económicos, em Macau, aos 3 de Fevereiro de 1989. — O Secretário-Adjunto, *António A. Galhardo Simões*.

Despacho n.º 53/SAAE/89

Tendo sido salientada pela Missão de Macau em Lisboa a necessidade de lhe ser atribuído, para o corrente ano económico, um fundo permanente de \$ 400 000,00, nos termos do artigo 34.º do Decreto-Lei n.º 41/83/M, de 21 de Novembro;

Sob proposta da aludida Missão e ouvida a Direcção dos Serviços de Finanças;

É atribuído à Missão de Macau em Lisboa um fundo permanente de \$ 400 000,00, gerido por uma comissão administrativa, composta pelo adjunto do coordenador, dr. Pedro Sande e Castro Salgado, pela funcionária, Maria de Fátima Remédios César Perdigão Cid, e por Óscar Pires Rosa Ortet, nos termos do artigo 34.º do citado Decreto-Lei n.º 41/83/M, de 21 de Novembro.

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Assuntos Económicos, em Macau, aos 3 de Fevereiro de 1989. — O Secretário-Adjunto, *António Alberto Galhardo Simões*.

Despacho n.º 54/SAAE/89

Tendo sido salientada pela Direcção dos Serviços de Turismo a necessidade de lhe ser atribuído, para o corrente ano económico, um fundo permanente de \$ 50 000,00, nos termos do artigo 34.º do Decreto-Lei n.º 41/83/M, de 21 de Novembro;